

**JENIS DAN PENANDA ADVERBIA ASPEK,  
SANGKALAN, SERTA JUMLAH PADA TEKS  
TERJEMAHAN ALQURAN: KAJIAN STRUKTUR**

**TESIS**

**Diajukan Kepada  
Program Studi Magister Pengkajian Bahasa  
Universitas Muhammadiyah Surakarta  
Untuk Memenuhi Salah Satu Syarat Guna Memperoleh  
Gelar Magister Pendidikan**



**Oleh:  
MU'ALLIMATIN NAJIHAH  
NIM: S200160007**

**Penelitian Ini Dibiayai Oleh Direktorat Jenderal Penguatan Riset dan  
Pengembangan, Kementerian Riset, Teknologi, dan Pendidikan Tinggi  
dengan Nomor Kontrak: 211.58/A.3-III/LPPM/V/2017**

**PROGRAM STUDI MAGISTER PENGKAJIAN BAHASA  
SEKOLAH PASCASARJANA  
UNIVERSITAS MUHAMMADIYAH SURAKARTA  
2017**

**PERSETUJUAN**

**JENIS DAN PENANDA ADVERBIA ASPEK, SANGKALAN,  
SERTA JUMLAH PADA TEKS TERJEMAHAN ALQURAN:  
KAJIAN STRUKTUR**

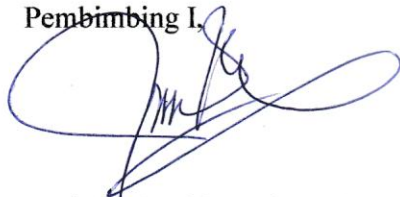
**Disusun oleh:**

**MU'ALLIMATIN NAJIHAH**

**S200160007**

Telah disetujui oleh

Pembimbing I,



Prof. Dr. Markhamah, M. Hum.

Tanggal Persetujuan: 25 Oktober 2017

Pembimbing II,



Prof. Dr. Abdul Ngalim, M.M., M. Hum.

Tanggal Persetujuan: 25 Oktober 2017

## NOTA PEMBIMBINGAN I

Prof. Dr. Markhamah, M. Hum.

Dosen Program Studi Pengkajian Bahasa

Sekolah Pascasarjana Universitas Muhammadiyah Surakarta

Nota Dinas

Hal: Tesis Saudari Mu'allimatun Najihah

Yth. Ketua Program Studi Pengkajian Bahasa

Sekolah Pascasarjana Universitas Muhammadiyah Surakarta

*Assalamu'alaikum wr. wb.*

Setelah membaca, meneliti, mengoreksi, dan mengadakan perbaikan seperlunya terhadap tesis saudara,

Nama : Mu'allimatun Najihah

NIM : S200160007

Program Studi : Magister Pengkajian Bahasa

Konsentrasi : Pengkajian Bahasa Indonesia

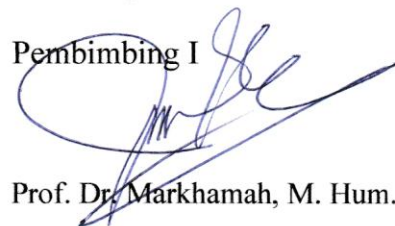
Judul : Jenis dan Penanda Adverbia Aspek, Sangkalan, serta Jumlah pada Teks Terjemahan Alquran: Kajian Struktur

Dengan ini kami menilai tesis tersebut dapat disetujui dalam sidang ujian tesis pada Program Studi Pengkajian Bahasa Sekolah Pascasarjana Universitas Surakarta.

*Wassalamu'alaikum wr. wb.*

Surakarta, 25 Oktober 2017

Pembimbing I



Prof. Dr. Markhamah, M. Hum.

## NOTA PEMBIMBINGAN II

Prof. Dr. Abdul Ngalim, M. M., M. Hum.

Dosen Program Studi Pengkajian Bahasa

Sekolah Pascasarjana Universitas Muhammadiyah Surakarta

Nota Dinas

Hal: Tesis Saudari Mu'allimatun Najihah

Yth. Ketua Program Studi Pengkajian Bahasa

Sekolah Pascasarjana Universitas Muhammadiyah Surakarta

Assalamu'alaikum Wr. Wb.

Setelah membaca, meneliti, mengoreksi, dan mengadakan perbaikan seperlunya terhadap tesis saudara,

Nama : Mu'allimatun Najihah

NIM : S200160007

Program Studi : Magister Pengkajian Bahasa

Konsentrasi : Pengkajian Bahasa Indonesia

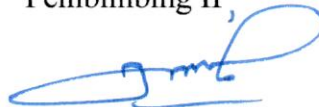
Judul : Jenis dan Penanda Adverbia Aspek, Sangkalan, serta Jumlah pada Teks Terjemahan Alquran: Kajian Struktur

Dengan ini kami menilai tesis tersebut dapat disetujui dalam sidang ujian tesis pada Program Studi Pengkajian Bahasa Sekolah Pascasarjana Universitas Surakarta.

*Wassalamu'alaikum wr. wb.*

Surakarta, 25 Oktober 2017

Pembimbing II,



Prof. Dr. Abdul Ngalim, M.M., M. Hum.

**TESIS BERJUDUL**  
**JENIS DAN PENANDA ADVERBIA ASPEK,**  
**SANGKALAN, SERTA JUMLAH PADA TEKS**  
**TERJEMAHAN ALQURAN : KAJIAN STRUKTUR**

Yang dipersiapkan dan disusun oleh  
**MU'ALLIMATIN NAJIHAH**  
telah dipertahankan di depan Dewan Penguji  
pada tanggal 1 November 2017  
dan dinyatakan telah memenuhi syarat untuk diterima

**SUSUNAN DEWAN PENGUJI**

Pembimbing I

  
**Prof. Dr. Markhamah, M.Hum.**

Pembimbing II

  
**Prof, Dr. Abdul Ngalim, M.M., M.Hum.**

Penguji

  
**Prof. Dr. Harun Joko Prayitno, M.Hum.**

Surakarta, 4 November 2017  
Universitas Muhammadiyah Surakarta  
Sekolah Pascasarjana  
Direktur,



  
**Prof. Dr. Bambang Sumardjoko**



## PERNYATAAN

Yang bertanda tangan di bawah ini:

Nama : Mu'allimatin Najihah  
NIM : S200160007  
Program Studi : Magister Pengkajian Bahasa  
Konsentrasi : Pengkajian Bahasa Indonesia  
Judul : Jenis dan Penanda Adverbial Aspek, Sangkalan, serta  
Jumlah pada Teks Terjemahan Alquran: Kajian Struktur

Menyatakan bahwa tesis ini tidak terdapat karya yang pernah diajukan untuk memperoleh gelar magister di suatu perguruan tinggi dan sepanjang pengetahuan saya juga tidak terdapat karya atau pendapat yang pernah ditulis atau diterbitkan oleh orang lain, kecuali yang secara tertulis diacu dalam naskah dan disebutkan dalam daftar pustaka. Apabila kelak terbukti ada ketidakbenaran dalam pernyataan saya di atas, saya bertanggung jawab sepenuhnya.

Surakarta, 24 Oktober 2017

Peneliti



Mu'allimatin Najihah

## **MOTTO**

Sesungguhnya bersama kesulitan ada kemudahan. Maka apabila engkau telah selesai dari suatu urusan, tetaplah bekerja keras untuk urusan yang lain. Dan hanya kepada Tuhanmulah engkau berharap. (Q.S. Asy-Syarh ayat 6 - 8)

“Sebaik-baiknya manusia adalah yang belajar Al-Quran dan mengajarkannya.”

(H. R. Imam Bukhori)

“Jadilah orang yang percaya diri dan bersyukur atas nikmat yang diberikan kepada kita!” (Penulis)

## PERSEMBAHAN

Syukur *Alhamdulillah* tesis ini dapat terselesaikan dengan baik.dan dengan segala kerendahan hati penulis persembahkan tesis ini kepada semua pihak yang telah membantu dalam menyelesaikan tesis ini.

1. Bapak dan Ibu saya terkasih, yang selalu mengingatkan saya agar dekat dengan Allah dan selalu membimbing menuju jalan kebenaran, jalan yang mengantarkan pada kesuksesan. Dengan hormat dan bakti saya, terima kasih atas kasih sayang, restu, serta doa yang telah Bapak dan Ibu berikan.
2. Suami saya tercinta, yang selalu sabar menemani serta memotivasi saya untuk segera menyelesaikan tesis ini. Terima kasih atas kasih sayang, restu, dan doa yang telah diberikan.
3. Kakak-kakak saya dan adik saya, terima kasih telah memberikan semangat dan doa untuk saya.
4. Pengasuh Pondok Pesantren Al-Muayyad, terima kasih telah memberikan inspirasi dan doa kepada saya.
5. Teman-teman saya di Al-Muayyad, di Magister Pengkajian Bahasa Indonesia UMS, dan grup keluarga cemara di Al-Anis. Kalian luar biasa, bersama kalian saya belajar menuntut ilmu untuk meraih mimpi. Terima kasih atas kebersamaan dan dukungan kalian selama ini.
6. Almamaterku, Universitas Muhammadiyah Surakarta, yang telah menjadi tempatku untuk mendapatkan ilmu dan harapan.



## KATA PENGANTAR

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

Assalamualaikum Wr. Wb.

Puji syukur kepada Allah swt yang telah melimpahkan rahmat, hidayah, dan inayah-Nya sehingga penyusunan tesis yang berjudul “Jenis dan Penanda Adverbial Aspek, Sangkalan, dan Jumlah: Kajian Struktur” dapat diselesaikan dengan baik dan lancar.

Penulisan tesis ini dimaksudkan untuk memenuhi sebagai persyaratan mendapatkan gelar magister pendidikan pada Program Studi Magister Pengkajian Bahasa, konsentrasi Pengkajian Bahasa Indonesia di Universitas Muhammadiyah Surakarta.

Tesis ini pun tidak mungkin dapat penulis selesaikan tanpa dukungan dan kerja sama dari berbagai pihak. Oleh karena itu, pada kesempatan ini perkenankanlah penulis mengucapkan terima kasih kepada semua pihak yang telah membantu dalam menyelesaikan tesis ini.

1. Dr. Sofyan Anif, M. Si., selaku Rektor Universitas Muhammadiyah Surakarta.
2. Prof. Dr. Bambang Sumardjoko, M. Pd., selaku direktur pascasarjana UMS yang telah memberikan izin studi.
3. Prof. Dr. Markhamah, M. Hum., selaku Ketua Program Studi Magister Pengkajian Bahasa Sekolah Pascasarjana Universitas Muhammadiyah Surakarta dan juga selaku pembimbing I yang dengan sabar memberikan

bimbingan serta pengarahan kepada penulis, sehingga dapat menyelesaikan tesis ini dengan baik.

4. Prof. Dr. Abdul Ngalim, M.M, M Hum., selaku pembimbing II yang dengan penuh kebijaksanaan dan kesabaran senantiasa meluangkan waktu untuk memberikan bimbingan, motivasi, dan arahan dalam penyusunan tesis ini.
5. Prof. Dr. Harun Joko Prayitno. M Hum., selaku penguji III yang telah meluangkan waktu untuk menguji tesis ini serta memberi masukan dalam penulisan tesis ini.
6. Dosen-dosen Studi Magister Pengkajian Bahasa yang telah membimbing dan memberikan ilmu yang bermanfaat kepada penulis selama perkuliahan.
7. Kedua orang tua dan suami saya yang selalu memberikan semangat dan doa.
8. Semua pihak yang telah membantu menyelesaikan tesis ini.

Terima kasih atas bantuan yang telah diberikan dari semua pihak. Semoga mendapatkan balasan dari Allah swt sebagai amalan yang diperhitungkan. Penulis mengharap kritik dan saran demi perbaikan tesis ini.

Wassalamualaikum Wr. Wb.

Surakarta, 24 Oktober 2017

Penulis



Mu'allimatin Najihah

## DAFTAR ISI

	Halaman
HALAMAN JUDUL .....	i
HALAMAN PERSETUJUAN .....	ii
NOTA PEMBIMBING .....	iii
HALAMAN PENGESAHAN .....	v
PERNYATAAN.....	vi
MOTTO .....	vii
PERSEMBAHAN .....	viii
KATA PENGANTAR .....	ix
DAFTAR ISI .....	xi
DAFTAR GAMBAR .....	xiv
DAFTAR TABEL .....	xv
DAFTAR SINGKATAN .....	xvi
ABSTRAK .....	xvii
<i>ABSTRACT</i> .....	xviii
BAB I PENDAHULUAN	
A. Latar Belakang Penelitian .....	1
B. Ruang Lingkup .....	6
C. Fokus Kajian .....	7
D. Tujuan Penelitian .....	7
E. Manfaat Penelitian .....	8
F. Penjelasan Istilah .....	8

## BAB II LANDASAN TEORI

A. Kajian Penelitian yang Relevan .....	10
B. Kajian Teori .....	28
1. Pengertian Sintaksis .....	29
2. Adverbial .....	30
3. Jenis dan penanda Aspek .....	32
4. Adverbial Sangkalan .....	32
5. Adverbial Jumlah .....	33
6. Struktur Sintaksis Adverbial .....	33
C. Kerangka Konseptual .....	34

## BAB III METODE PENELITIAN

A. Jenis Penelitian .....	35
B. Waktu dan Lokasi Penelitian .....	35
C. Subjek dan Objek Penelitian .....	36
D. Data dan Sumber Data .....	36
E. Metode dan Teknik Penyediaan Data .....	37
F. Teknik Pengujian Keabsahan Data .....	38
G. Teknik Analisis Data .....	39
H. Prosedur Penelitian .....	41
I. Sistematika Laporan Penelitian .....	41

## BAB IV HASIL PENELITIAN DAN PEMBAHASAN

A. Hasil Penelitian .....	43
1. Jenis dan Penanda Adverbial Aspek pada TTA .....	45
2. Jenis dan Penanda Adverbial Sangkalan pada TTA .....	82
3. Jenis dan Penanda Adverbial Jumlah pada TTA .....	114

4. Struktur Sintaksis Adverbia Aspek, sangkalan, dan Jumlah pada TTA .....	130
5. Implikasi Hasil Penelitian Jenis, Penanda, dan struktur Adverbia Aspek, sangkalan, serta Jumlah pada TTA .....	151
B. Pembahasan .....	164
BAB V PENUTUP	
A. Simpulan .....	178
B. Saran .....	180
DAFTAR PUSTAKA .....	181
LAMPIRAN .....	185

## DAFTAR GAMBAR

Gambar 2.1 Kerangka Konseptual .....	34
Gambar 4.1 Grafik Persentase Adverbial Aspek .....	82
Gambar 4.2 Grafik Persentase Adverbial Sangkalan .....	114
Gambar 4.3 Grafik Persentase Adverbial Jumlah .....	129

## **DAFTAR TABEL**

Tabel 4.1 Surat dan Ayat Alquran yang Mengandung Etika Berbahasa .....	43
Tabel 4.2 Data yang Terkumpul .....	45
Tabel 4.3 Klasifikasi Data Jenis dan Penanda Adverbia Aspek .....	46
Tabel 4.4 Klasifikasi Jenis dan Penanda Adverbia Sangkalan .....	83
Tabel 4.5 Klasifikasi Jenis dan Penanda Adverbia Jumlah .....	116



## **DAFTAR SINGKATAN**

Adv.	: Adverbia
Adv. As	: Adverbia Aspek
Adv. Sgkl	: Adverbia Sangkalan
Adv. Jml	: Adverbia Jumlah
N	: Nomina
V	: Verba
Adj	: Adjektiva
Prep	: Preposisi
Pron	: Pronomina
Pnd	: Penanda
Konj	: Konjungsi
FN	: Frase Nomina
FV	: Frase Verba
F.Adj	: Frase Adjektiva
F.Pron	: Frase Pronomina
F.Prep	: Frase Preposisi
S	: Subjek
P	: Predikat
O	: Objek
PEL	: Pelengkap
K	: Keterangan

## **ABSTRAK**

### **JENIS DAN PENANDA ADVERBIA ASPEK, SANGKALAN, SERTA JUMLAH PADA TEKS TERJEMAHAN ALQURAN: KAJIAN STRUKTUR**

Mu'allimat Najiha, S200160007, Program Studi Magister Pengkajian Bahasa, Sekolah Pascasarjana, Universitas Muhammadiyah Surakarta, 2017, 185 halaman.

Tujuan penelitian ini ada lima. (1) Menganalisis dan memaparkan jenis dan penanda adverbial aspek pada TTA. (2) Menganalisis dan memaparkan jenis dan penanda adverbial sangkalan pada TTA. (3) Menganalisis dan memaparkan jenis dan penanda adverbial jumlah pada TTA. (4) Mendeskripsikan struktur adverbial aspek, sangkalan, dan jumlah pada TTA. (5) Mendeskripsikan implikasi hasil penelitian jenis, penanda, dan struktur adverbial aspek pada TTA sebagai materi ajar sintaksis di perguruan tinggi. Jenis penelitian ini adalah kualitatif. Metode penyediaan data yang digunakan adalah metode simak dan dokumenter. Teknik penyediaan data yang digunakan meliputi teknik simak dan catat. Teknik analisis data dilakukan dengan metode agih. Hasil penelitian ini disimpulkan bahwa adverbial aspek, sangkalan, dan jumlah mempunyai jenis, penanda, dan struktur yang bervariasi. Jenis adverbial aspek yang ditemukan yaitu ada 6 jenis dan 10 penanda yang berbeda dalam 54 frasa. Jenis penanda sangkalan yang ditemukan yaitu ada 2 jenis dan 13 penanda yang berbeda dalam 62 frasa. Jenis penanda sangkalan yang ditemukan yaitu 2 jenis dan 10 penanda yang berbeda dalam 28 frasa. Struktur sintaksis adverbial aspek dan sangkalan yang ditemukan yaitu semua penanda aspek dan sangkalan mendahului kata yang diterangkan. Struktur sintaksis adverbial jumlah yang ditemukan yaitu adverbial yang mendahului, mengikuti, serta mendahului dan mengikuti kata yang diterangkan. Hasil penelitian ini dapat diimpikasikan sebagai materi ajar sintaksis di Perguruan Tinggi, khususnya Program Bahasa dan Sastra Indonesia. Pemilihan capaian pembelajaran perkuliahan adalah menjelaskan analisis klausa berdasarkan unsur-unsurnya.

**Kata Kunci:** adverbial, aspek, sangkalan, struktur sintaksis.

## **ABSTRACT**

### **EXPLAIN KINDS AND MARKERS OF ADVERBIAL ASPECT, DISAVOWAL, AMAUNT IN TTA: INSPECTION STRUCTURE**

*Mu'allimatin Najihah, S200160007, Post graduate Magister of Language Study,  
Muhammadiyah University of Surakarta, 2017, 185 Pages.*

*This reseach has 5 aims, (1) Analysis and explain kinds and markers of adverbial aspect in TTA. (2) Analysis and explain kinds and markers of adverbial disavowal in TTA. (3) Analysis and explain kinds and markers of adverbial amaunt in TTA. (4) Giving description structure of adverbial aspect, disavowal, amount in TTA. (5) Giving description implication the result of research kinds, markers, and structure of adverbial aspect, disavowal, amaunt in TTA as the subject in University. This kind of this research is qualitative. Collecting data methode that is used are scrutinize and documentary. The technic of collecting data that is used are structinize and writing. Apportion is used in technic of analysing data. This reseach is concluded that adverbial aspect, disavowal, and amount are having varieties in kind, markers, and also structure. There are six adverbial aspects and 10 different markers in 54 phrases. 2 kinds of disavowal markers found and 13 different markers in 62 phrase. 2 kinds of amaunts markers found and 10 different markers in 28 phrases. Structure of syntax adverbial aspect and disavowals is previous, follow, and also followits word that are previoused. The result of this research is implication as subject of syntax in university. Especially in Indonesian literature and linguistic. The choise of achievement in this subject is explain the analysis of the clause based on its elements.*

**Key words:** *adverbial, aspect, amount, structure of syntax.*